

صاحب الجريدة ومدير شؤونها

ميشال سليم نجار

المدير المسؤول

الكسي سموري

إدارة الجريدة والمطبعة «شارع الانبياء»

صندوق البريد ١٢٤

العنوان البرقي : الاعلان : القدس

جميع الرسائل تكون باسم صاحب الجريدة

# الاعلان

AL - LAN

جريدة تبحث في التجارة والعلم والادب

تصدر مرتين في الاسبوع موقتاً

ماكنات استوفر



الوكلاء في فلسطين والشرق

ماكنات استوفر في كل أنحاء فلسطين والشرق

هي امان ماكنات العالم تستعمل للحياطة والتطريز

الموافق ٢٤ ربيع الثاني سنة ١٣٤٥

القدس السبت في ٣٠ أكتوبر سنة ١٩٢٦

## العلم والدين

وهل هما متفقان ؟

( يكتب المحرر هذا المقال على إثر حديث دار بينه وبين باحث فاضل )  
كثرت مباحث الباحثين في العلم والدين واختلفت معتقداتهم وتشعبت آراؤهم . فمنهم من يرى ان العلم شيء والدين شيء آخر فلا سبيل الى اتفاقهما . ومنهم من يقول ان ليس تحت اختلاف بين العلم والدين الا في الظاهر ومن الضروري قبل ولوج هذا المضمار ان نفهم ما هو العلم وما هو الدين وهل هما من المواضيع التي يتداولها قلم كل كاتب او باحث على السواء ؟  
الجواب ان العلم هو مجموع ما توصل اليه العقل البشري من معرفة وادراك وما تفعله هذه المعرفة . وهذا الادراك من الانعام والانتاج في دماغ هذا الكون العظيم . وقد قال فيلسوف اميركي في هذا المعنى : « ان العلم هو أقصى ما استطاع ان يبلغه العقل الانساني من القوى على اجراء عمليات الحياة »  
اما الدين فهو سلسلة اعتقادات مبنية على الايمان الثابت . وحلقة اتصال بين الخالق والمخلوق  
واذا سرحنا الطرف فيما حولنا رأينا ان الاختلاف قائم على قدم وساق بين جماعة العلماء والدينيين . فلهذا مزاعم يؤيدونها يبراهينهم العلمية ، والدينيين معتقدات يرونها عين الصواب . فمن نصدق اذا ؟  
على اننا اذا تأملنا قول الفريقين وما انطوى عليه من هدى وضلال ، رأينا ان ليس لهذا الاختلاف الحامي الوطيس اقل علاقة بمجهر الدين والعلم . بل كل ما هنالك نزاع او سوء تفاهم طفيف قائم بين العلماء ورجال الدين منذ قرون خلت . وسبب ذلك انه اذا قام في تلك القرون رجل وجاهر برأي ديني او حقيقة الهية ، استهجن قوله العلماء

ومختصر القول ان لا عقل من لا دين عنده . ولا دين عند من يحدد العلم لان الاثنين لا يختلفان او يتغيران ولو تغير الزمان

## الانسان

قبل التاريخ

نستطيع ان نعرف ما حدث في العالم في زمن اجدادنا وما قبلهم بواسطة الكتابات التي دونها مؤرخو ذلك المرحل ونحن لندركنا مثلاً في الاضلاع على حروب نابليون الاول ، علينا ان نقرأ الصحف والكتب التي وجدت في ذلك العهد والتي نقلها لنا مؤرخو القرون الوسطى ، فتمكن ان ذلك من الوقوف على كل حادثة جرت اما معرفة تاريخ اية امسة كالرومان او اليونان او البابليين فتوقف على هؤلاء الاشخاص او المؤرخين الذين عاشوا في ذلك العهد وكتبوا ما راوه بأعينهم وسمعوهم بأذانهم

وما رآه احياناً من التباس او تحريف أو افتراء في كتب التاريخ ، يرجع الى ان مؤرخي القرون الوسطى او الحديثين لم يستطيعوا ان يتجروا او يحصوا كل ما كتبه المؤرخون الاصليون

اما تاريخ كتابة الحوادث او تدوينها فلم يكن قديماً ، اذ قد عاش الناس الوفاً من السنين وكان لهم تاريخ قبل ان يعرفوا ما هي الكتابة اذ كيف نستطيع ان نقف على الحوادث والحروب التي جرت قبل معرفة الانسان للكتابة ؟

هناك ثلاثة طرق في معرفة ذلك :  
أ : درس اللغة واشتقاق الفاعل  
ب : درس المنقولات القديمة  
ج : البحث في التماثيل والحفريات او الدفائن

( للبحث صلة )

## نبذة

عن تاريخ اللغة الانكليزية

يتكلم اللغة الانكليزية نحو ١٠٠ مليون نساً . وهي الارمنتشرة في مختلف انحاء المعمور . وقد انحدرت هذه اللغة من عدة قبائل عاشت في شمال المانيا في الجيل الخامس والسادس . اما هذه القبائل فقد دخلت جنوبي بريطانيا عنوة ، وطردت منها اهلها الاصليين ، ثم ما لبثت ان استوطنت هذه البلاد ، واطلقت عليها اسم بلاد الانكليز ، اما لغة الانكلوساكسون التي استعملتها في ذلك الوقت فقد كانت فرعاً من لغة التياتونك التي نشأت منها اللغة الانكليزية

واكثرية الكلمات الموجودة في اللغة الانكليزية قد أخذت من عدة لغات كلاتكو ساكسون ، اللاتينية ، الفرنسية ، الالمانية ، اليونانية التي أغنت اللغة باصطلاحاتها العلمية والفنية

وفي اوائل الجيل السابع عشر ، في عهد الملك جيمس الاول ملك انكلترا ، لبست الانكليزية ثوب التجدد والنهوض ، واخذت في النمو والانتشار وقد ترجمت بعد ذلك التوراة

الى اللغة الانكليزية ، وألف كتاب « الصلاة العمومية » وقام كتاب كبار مثل سبنسر ، شكسبير ، بن جونسون ، باكون ، ملتون ، وأخذوا يشتون الكتب الادبية والعلمية والفلسفية وينشرونها بين طبقات الشعب الانكليزي . وبالرغم عما فعله هؤلاء الكتاب ، وعما أدخل الى اللغة الانكليزية من اطلاحات يونانية ولاينية جديدة ، لم يدركوا على الانكليزية اقل تغير جوهري يرفعها الى مستوى اعلى ، بل بقيت على ما كانت عليه في زمن الملكة اليزابيث

ويقسم تاريخ اللغة الانكليزية الى اربعة اقسام :

١ - لغة الانكلوساكسون او الانكليزية القديمة من سنة ٤٥٠ - ١١٠٠ حينما كانت مفردات الانكليزية باللغة السكسونية وقد وقعت آنذاك تحت عملية التطور والتغير

٢ - الانكليزية السابقة من سنة ١١٠٠ - ١٢٥٠ حينما ظهرت الكلمات الفرنسية فيها بكثرة

٣ - الانكليزية الوسطى من سنة ١٢٥٠ - ١٤٨٥ وقد قل وجود المفردات الفرنسية فيها ووقفت حركة التطور والتغير في اللغة

٤ - الانكليزية الحديثة من سنة ١٤٨٥ الى هذا اليوم ( ترجمة قلم التحرير )

الوصاف

قد يحمل الورد غيب الشئ منك بمشهد فكاد تلمس ما يصوره لعينك باليد ( الزهاوي )

## الطبيعة



إذا نظرت الى محيا الطبيعة وتأملت ما فيه من روعة الحسن والبهاء ، تملكك هزة الطرب ، واخذتك فنة السحر ، وغدوت ثملاً بدون غمر

والطبيعة خير كتاب يقرأه الانسان فيجذبه اسمى آيات الفكر ، وأبدع صور الجمال . واذا تناولت مشاغل الحياة ، وتأثرتك وساوس المهوم ، فاذهب الى الطبيعة كل صبح ومساء ، وسرح طرفك في النواحي الاربع ، تلف فيها الحكيم المعزي ، والطبيب المؤاسي والام الرؤوم ، والاب الشفوق

نعم تلف فيها الاب ، أب كل الكائنات ، مبدع الاكوان ، تعالى اسمه ، وجل جلاله

ضافت سبل رجل في الحياة ، فسم الحياة ، فراح يفتش عن ملجأ يأوي اليه بعيداً عن البشر وضوضائهم ، قريباً الى الراحة والسلام ، فلم يجد له غير الطبيعة ملجأ ومقرآ . هناك تجلت له الطبيعة بأبهى مطارف الجمال ، فتنفس الصعداء ، واطمأنت نفسه الى هذه المظاهر المادئة ، وروح عن قلبه ما ألم به من حزن وأسى ، وهم واهتمام

وبعد قليل من الزمن ، سمحت روحه الى العلاء ، ونضجت افكاره بما كان يتغلغل فيها من آيات الفكر والخلود ، فلم يعض الا القليل حتى تجسست فيه الفلسفة فكان فيلسوفاً ...

\*\*\*

فأنصح لك ايها المطالع العزيز ، إذا اردت ان تقرب الى الله ، وتطهر نفسك من أدراخ الحياة ، وتخلد الى الراحة والسكون ، ان تذهب الى الطبيعة وتجعل منها معبداً تهج اليه كل يوم ، فبذلك تنال ما كنت تحلم به في طفولتك ، وتفكر به في صباك ، وتسعى له وانت رجل ، وتمناه وأنت شيخ

عن الانكليزية ( س . ع . )

## شيء

عن صناعة فلسطين

القوى المائية والكهربائية

صناعة فلسطين تتوقف على

امرئ : الفحم والحديد . فعمدة

انكلترا والمانيا والولايات المتحدة

وتقدمها الصناعي هما نتيجة وجود

الفحم والحديد في بلادها بكثرة .

الحديد لازم لبنان آلات البلاد

وخطوطها الحديدية وجسورها

وبناياتها ومعاملها ومشاعليها . والفحم

هو مصدر القوة لتحريك تلك

المصانع . ولما كان هذان المعدنان

قليل الوجود في فلسطين ، يتعذر

على احد الاعتماد عليهما ، وليس من

وسيلة الى تعزيز صناعة فلسطين الا

باستجلاهما من الخارج او بالاعتماد

على القوى المائية والزيتية الموجودة .

اما قوى البلاد المائية فليست عظيمة

لان اكثر الانهر فيها تنضب في

فصل الصيف وليس يدها غير الاردن

واليرموك والاعوج مما يستحق

الذكر في هذا الصدد . وزيادة على

ذلك فالمشكل لا يحل الا ببناء السدود

على هذه الانهر او بحفر ترع موازية

لها تكون اسرع انحداراً من تلك

الانهر . هذا وان في البلاد بعض

الشلالات التي تستحق الاهتمام .

وفي وادي اليرموك شلالات تنحدر

من قم الجبال كشلالات زيزون

وتل شهاب ، وتلك يمكن استخدامها

لتوليد الكهرباء او لتشغيل

المضخات والمطاحن

ثم ان الآلات الغازية او

الزيتية أنسب لمناجاة فلسطين من

الآلات الفحمية لأن تلك اسهل

تدريباً وأخف حملاً من هذه . ولما

كانت الدلائل تبشر بوجود كميات

وافرة من البترول أصبح من المتحتم

اختيار هذه الات واستخدامها في

حل الجانب الاكبر من المشاكل

الصناعية

( فلسطين وتجديد حياتها )

بلغ عدد تلامذة الطب في الولايات

المتحدة نحواً من تسعة عشر ألفاً

## النافذة الشرقية

الشرق ، الا تستأسرك هذه

الكلمة يا أخي ؟ الا تسرك خرة

الشرق الروحية ، وتحلبك مناظره

السحرية ؟ الشرق مصدر النور

والضياء . ومهد الوحي والالهام

ألم تتأمله سحراً وقد يرغمت

منه الغزاة كلها الفتاة التي رمت

يقبلك في لجة الحب فجأت تعاتبك

بعد طول انقراق ؟ ألم تنظر اليه

ليلاً وقد طلع البدر ليريك خيالاً

مع الفتاة التي عانقتها وعانقتك

تحت ظلال الياسمين ؟

ولهذا غدت النافذة الشرقية

قيلتي ، لانه منها اشرق ذلك النور

المجيب الذي هداني الى مسالك

الحب والحرية والجمال ، ولانه منها

مدت تلك اليد الضعيفة القوية التي

حينما لمست حبة قلبي جعلتني فنياً

بحبي وحريري وجمالي !

من تلك النافذة قد نفذ السحر

الالهوي الذي أيقظ روحي وانا في

فجر حياتي ، وغرس في اعماقي بذور

الامل الذي عليه اتكى في دياجي

الحياة

افلا يحجب علي أن احول وجهي

في اوقات الصلاة الى تلك النافذة

التي بنيت عليها هيكلًا للحب

المعزي ، ووضعت فيها قلبي وقلب

تلك التي اصطفتها روحي كي لا

انفصل عنها

اني احيا روح تنتظري وراء

قضبان النافذة الشرقية لتجتمع في

ظلمات الليالي ، وتبقى متعاقبتين تحت

أجنحة الطهر والعفاف الى ان يبرز

فجر الحياة الجديدة

القدس ( رفيف ميخائيل ساعاتي )

## اقترح

ما الذنب ذنبك بالذي وصموك

فلقد نشأت كما اراد ذووك

هذا بيت من قصيدة للشاعر

الريق طانيوس افندي عبده عنوانها

« بائعة الحب » فتقترح على الادباء

تخميسه . وللجيد فيهم كتاب

نفيس لأناول فرانس

## متفرقات

اول اعلان

يقال ان أول اعلان نشر في

العالم في جريدة انكليزية تدعى ذي

امبرشال اتالجنس سنة ١٦٤٨

\*\*\*

السيارات في الولايات المتحدة

ان عدد السيارات في الولايات

المتحدة بلغ في آخر حزيران الماضي

١٩ مليوناً و ٩٦٧ ألفاً و ٨٣٧ ،

فيكون لكل خمسة أشجار ونصف

شخص سيارة واحدة في هذه

البلاد

\*\*\*

علاج جديد للملاريا

اكتشف عالم الماني علاجاً

جديداً للملاريا ويقال انه انجم من

الكينا ويدعى هذا العلاج

( بلازموشيت )

\*\*\*

اختراع جديد

اخترع احدهم بندقية جديدة

بلاصرت ولا دخان ولا شعله وترمي

في الساعة ألفاً ومائة وخمسة وعشرين

رصاصه

\*\*\*

اليهود في فلسطين

بلغ عدد اليهود الذين هاجروا

من اوروييا وغيرها الى فلسطين منذ

سنة ١٩٠٩ الى اليوم نحواً من مئة

الف نفساً

\*\*\*

نور الشمس

يظن عدد من العلماء ان في نور

الشمس اسرار الموت والحياة ،

فمكفوا على درسه درساً علمياً

لاستعماله في استئصال الامراض

والادواء

\*\*\*

ارياح فورد

بلغ ما ربحه المستر فورد المئري

المشهور وصاحب سيارات «فورد»

سنة ١٩٢٥ أربعة وتسعين مليون

دولار

\*\*\*

## كيف تكون كاتباً ؟

هذا موضوع اقترحه علينا احد

الادباء الافاضل في القدس وتبرع

بخمسة جنيهات لكل من يجيد

الكتابة فيه . وسيكون الحكم على

ما يردنا من المقالات ثلاثة من

الادباء المعروفين واحد محرري هذه

هذه الجريدة . اما شروط الكتابة

فهذه هي :

١ - ان لا يتجاوز الموضوع

الممودين من هذه الجريدة

٢ - ان يتصل الكاتب اسماً

ويدونه في متلف ، ثم يرفق هذا

المغلف بأخر يكتب فيه اسمه الحقيقي

٣ - ان لا تأخر المقالات التي

ترد ادارة هذه الجريدة عن العاشر

من شهر نوفمبر والا لا يلتفت اليها

## فكاهات

لص حاذق

— انها ساعة جميلة ، فكم اشتريتها

— لم أسأل عن ثمنها لاني اخذتها

ولم يكن احد في المحزن !

\*\*\*

درس في الفيرة

— لماذا كنت تحدث فتاة اخرى

وقد وعدتني الا تحدث سواي

— لاني اريد ان التي على نفسي

درساً في الفيرة ، فتى رأيتك تحدثين

فتى غيري ، تدب في الفيرة ، فأتمجاسر

ان امتمك !

—

عدد القبلات

— كم كانت الساعة عندما قبلتك

في تلك الليلة ؟

— لم أعد الساعة بل عدت

القبليات التي تكرمت علي بها !

—

في المطعم

الزائر — أليس عندك ما يشبع

اكثر من هذا ؟

خادم المطعم — بلى يا سيدي

وهو قائم الحساب

فسأتيك بها حالا



## دروس في الفنون الهندسية

لمؤلفها

المهندس نجيب منصور

المخرج من الاكاديميات الهندسية الالمانية

ومهندس في لجنة تخطيط المدن في فلسطين سابقاً

الغاية القصوى من انشاء هذا المشروع الوطني هو توسيع وتعميم كيفية البناء بكل اقتصاد - دعت اليه الحاجة الاقتصادية الماسة في البلاد - الدروس ترسل صحبة البريد الى الطالبين الكرام في كل الجهات وقطعى مدة نصف سنة في فصلي الشتاء والربيع القادمين اما نحوى الدروس فهي :

### في بناء البوتون الماسلح وتدريب المياه (الري)

بهذه الدروس الهندسية المعصورة وبامثلة حسية يتمكن الطلبة الكرام من الحساب الدقي في بناء البيوت وتنشيف المستنقعات وجو المياه

الدروس تلقى او ترسل مرتين في كل شهر باللغة العربية وبالرسوم المفسرة لها مع مسائل حسابية ، لقاء بدل اشتراك معتدل بالنسبة الى قلة وكثرة الطلبة . فن شاء الاشتراك بهذه الدروس المفيدة فعليه ان يتنزه الفرصة ويراجع

المهندس

نجيب منصور

شارع العجمي - يافا

## المطعم

العربي المفتخر

بالقدس - باب الخليل

كل من زار هذا المطعم العربي يشهد لصاحبه حسن وحسن العمد بنظافة وجودة طعامه

ويباع فيه جميع انواع الحلويات البيروتية والريبات على اختلاف اجناسها

افزارة واحدة لهذا المطعم اكبر برهان على ما نقول

### سيارتان فوكسل

معروض للبيع سيارتان فوكسل من امقن السيارات واصليهما للاستعمال والسعر في غاية الرخص . فعلى الراغبين في الشراء مراجعة ادارة هذه الجريدة

مطبعة هذه الجريدة مستعدة لطبع جميع ما يطلب منها باسعار لا تراحم

## انجيلكم

انجيلكم بحر الصلا

ح ومصدر الخير الصحيح تتلونه وشروركم

طيارة من كل ربح هذه كنائسكم تكا

د تضيق بالكون الفسيح غصت باتباع الطقو

س فاين اتباع المسيح ( الياس فوحات )

### الزلازل والاعصار

هل هذه نهاية العالم

وقعت زلازل شديدة في ارمينيا وروسيا كان ضحاياها كثيرين وهب اعصار شديد في برامورا وهافانا والخسائر في الاموال والارواح كثيرة

( فلسطين )

امثال روسية

اذا كنت ديكاً فصاح واذا كنت دجاجة فبض السرطان ليس من السمك . والوطواط ليس من الطيور . والذي اسوده زوجته ليس من الرجال

## اعلانات

المحل الشهير لجميع اجناس واشكال المشروبات

M. STEBERBERG & J. L. ZWEBNER

يافا - شارع الملك جورج ثمره ٣

م. س. تيريك وي. ل. زوينر

بالجملة والمفرق

اقصدوا هذا المحل المذكور ثروا الذوافيد المشروبات الروحية من خلاصة العنب الصافي

\*\*\*

SH. NAIMARK

مخزن عمومي للاثاث وكل لوازم البيوت

تل اييب

تأسس في يافا سنة ١٩٠٦

اقصدوا هذا المحل ثروا فيه من جميع اجناس اثاث البيوت المصنوعة بما كيناث عصرية على اختلافها والاسعار غاية في الهاودة .

## محل البستاني

شارع الملك جورج - يافا

الكندرجي الوحيد المتخصص في صنع الاحذية

## للسيدات

اذا اردت انما السيدة ان يكون حذاءك غاية في الظرف والاتقان مع نظافة في الشغل وعناية بالتفصيل على احدث الموض المصرية ، عليك ان تقصدي هذا المحل المعروف فتجدين فيه مطلوبك ، هذا عدا عما يطنفه من الاحذية الجميلة للرجال ايضاً

وله محل في بيروت وفي الاسكندرية

## المخزن الذهبي الجميل

مبيع مجوهرات واواني فضية وذهبية

شارع الملك جورج - يافا

شارع الملك جورج - يافا

اقصد محلة الخواجه ناريسكي تجد المجوهرات والاواني الفضية والذهبية مع الساعات المختلفة النوع والسماوات بارخص الاسعار

وهو مستعد لاصلاح اتي نوع من الساعات

الكندرجي البار

A. BALAYAN & CO

شيك باريسيان

يافا شارع بستر

ثمره ٧٧

لصاحب هذا المحل الخواجا بالايان وشريكه ذوق جميل في التفصيل ومثانة الشغل . ومجمله يوجد فيه كميات كبيرة من الشغل الجاهز المتين البديع شهده بذلك براعته وتقدمه على غيره من صانعي الاحذية

## المخزن الفني

لتشكيل اسلاك الكهرباء داخل بطرقة فنية مضمونة

## شباك أخوان

يافا

SHPAK BROS

JAFFA

في اول طابق من عمارة بنك اوتومان طريق العجمي يافا

يوجد في هذا المخزن الفني احسن اجناس التريات والقناديل الكهربائية على اختلاف انواعها . ويوجد ايضاً كل ما يحتاج اليه هذه الموجودات من ماكنات لتجديد الهواء . موتورات . دينمو . انايب ماء . اباجورات على جميع اشكالها استحضرها الخواجا شباك اخوان من احسن الفبارك في العالم كل من يحتاج الى شي من الاجناس المذكورة عليه ان يراجع محل شباك اخوان فيرى صدق ما نقول

M. LICHTENSTEIN J. KOMAIKÖ

م. لختنشتين وا. كومايكو

شارع لين تنكرد نمرة ٣٤ في عمارة سلامة مقابل بستان البلدية



عزّز لمبيع عموم اصناف المطابع والحبر على اختلاف الوانه ومعدات الطبع والتجليد ولوازمها التي نستعرضها من المعامل الآتي ذكرها :-

١. برتولم ١٠٠ N. A. M. او كسبرغ. ك. كروين  
٢. هو جنفودست. بروس وشركاه. بركر وويرت. اوتوكستز  
٣. خلافا. ووكلاه عمل خ. ن. لختنشتين في تل ابيب

## اعلان

جريدة الاعلان ومطبعتها

هي اول جريدة من نوعها ظهرت في فلسطين باقتنائها وتنسيقها ونظافة طبعها على ورق صقيل بحروف جديدة. اشادت هذه الجريدة خصيصاً لخدمة التجارة والصناعة. فعلى اصحاب التجارة والصناعة ان يعلنوا عن بضائعهم وصنائعهم في جريدة الاعلان فينالوا من اعلانهم الغرض المقصود.

مطبعتها من اكبر مطابع فلسطين العربية وقد ابتعتها من مصر جميع اشكال الحروف العربية. ومن المانيا الحروف الافرنجية على اختلاف اجناسها مع كل لوازم المطابع الكبيرة الحديثة وقد أصبحت مطبعتنا الان على استعداد تام لقبول طبع الكتب والمجلات والجرائد مع جميع الاشغال التجارية بالثلاث لغات الرسمية باتقان تام. وبأسعار لا يمكن ان يجاريها احد. الادارة

بقلمه . . كتابه «التزوير الخطي» وهو اول كتاب وضعه لدراسة الخطوط والاختتام الصحيحة والزوة عربية وافرنجية وهذا الكتابان مقرران رسمياً للحاكم في سورية المتحدة وتطلب منه كرايسة الخطية الرقعة والنسخ والثلاث المقررة في جميع المدارس المشهورة في جميع الاقطار العربية. وعنوانه : مصر نجيب هواويني. ويمكن مخاطبته بتلفون ٣٣٠

## دار للايجار

يوجد في حلة البقعة بجوار دار فرعون دار حاوية على غرفتين وايران ومنافع مع جنيئة صغرى مكل من رغبر في استجار المثل المذكور عليه مراجعة جيل وصدر الدين افندي الدجاني يسوون المطارين

الفات نظر

كل من قبل عدداً واحداً عد مشتركاً

## اعلان

اذا اردت ان تبني بيتاً جليلاً صحياً، متيناً ورخيصاً. واذا اردت ان تمشح ارضك بكل دقة وسرعة ورخص راجع مكتب الهندسة لصاحبيها

نجيب منصور وي. روزتول مهندس ومساحين يافا - شارع المعجمي

## اعلان

محلة «آرمون»

شارع يافا - امام حديقة البلدية القدس

اذا اردت ابنتها السيدة الحسنة ان تقضي شعرك، وتقلي اظفارك على الاسلوب الاوروبي الحديث واذا اردت ابها السيد ان تقص شعرك على احسن ما ترغب ونشتي فاقصدا محلة «آرمون» الذي افتتحت حديثاً في شارع يافا امام حديقة البلدية، تجدها فيها كل ادوات القص والتزيين، ودهون الشعر وأنواع الروائح المختلفة

## اعلان

معلم متخصص في اللغتين الانكليزية والعربية يعلم ان كل من اراد ان يتعلم احدي هاتين اللغتين تكلماً وكتابة في خلال ثلاثة اشهر فقط، عليه مراجعة ادارة هذه الجريدة

خطاط جلالة الملك

الحامي نجيب بك هواويني

يتولى عمل كل انواع الكليشيات والاختتام وتطلب منه كتابة «المجلة» وهي مجلة الاحكام المدنية نفسها المصدق على صحتها من باب المشيخة الاسلامية والمشكلة وللشريعة

## ما كنت تطريز باليد

على امر طرز

قد استحضرت حديثاً محل ي. سموري واولاده بالقدس من اشهر الفبارك ماكنة تطريز باليد وهي سهلة الاستعمال خفيفة الحركة وتساعد السيدات على سرعة العمل وملاوة على ذلك فاتها مكفولة لمدة طويلة وكل من يشرف علنا السكائن على طريق المسكوية ازاء المنشية ير جميع لوازم التطريز وكل انواع الرسم مع جميع شال الصوف المصبوغة بالصباغ الثابت على اختلاف الوانه وكل ذلك بأسعار لا يجاريها بها احد

## محل لمبيع احسن البيانات

سفير وهوبنكو

تل ابيب صندوق البوسطة ٥٤  
SAFIR HOPENKO TEL-AYIV  
P. O B 54

وكيل احسن فيارك البيانات الالمانية

Bechstein  
Schiedmayer  
Stingl  
Hofmann  
Feltz



بختين  
شيدماير  
سينكل  
هوفن  
فريتز

الدفع نقداً ٢ او ٣ جنيهات والباقي اقساط شهرية

شروط الدفع في غاية الملاءمة

الخياط الشير للرجال

ZALIVANSKY  
Gents Tailor  
JAPPA

عمارة علي المستقيم - يافا

اذا اردت ابها السيد ان تجد خياطاً على الذوق المصري فاقصد محلة الخواجا زاليفنسكي الخياط الشهير تر مايسرك وترتاح اليه نفسك. وفوق ذلك تجد عنده من انواع القماش احسنها وامتها

## جريدة الاعلان

قيمة اشتراكها

في الخارج	في الداخل
غرشاً	غرشاً
١٠٠ عن سنة	٧٥ عن سنة
٥٥ عن نصف سنة	٤٠ عن نصف سنة

جميع وصولات الجريدة يجب ان تكون مطبوعة ومختومة بختم ادارة وموقع عليها بتوقيع صاحبها.